

494839-2026 - Състезателна процедура

Норвегия – Софтуерни пакети и информационни системи – Procurement of a new nautical chart production system.

OJ S 136/2026 17/07/2026

Обявление за поръчка или концесия – стандартен режим - Обявление за промяна
Доставки

1. Купувач

1.1. Купувач

Официално наименование: Statens Kartverk

Електронна поща: post@kartverket.no

Правна категория на купувача: Публичноправна организация, контролирана от орган на централната власт

Дейност на възлагащия орган: Услуги по общофункционално управление на държавата

2. Процедура

2.1. Процедура

Заглавие: Procurement of a new nautical chart production system.

Описание: Procurement of software for production of nautical charts. See the tender documentation for further information on the requirements set for the system.

Идентификатор на процедурата: c5c1eed8-a5df-4331-bf20-341f8ee1e9c5

Вътрешен идентификатор: 6582

Вид процедура: Открита

Процедурата се ускорява: не

2.1.1. Цел

Естество на поръчката: Доставки

Основна класификация (cprv): 48000000 Софтуерни пакети и информационни системи

Допълнителна класификация (cprv): 48100000 Софтуерни пакети за индустрията, 71354000 Картографски услуги, 71354400 Изготвяне и обновление на хидрографски карти, 72000000 ИТ услуги: консултации, разработване на софтуер, Интернет и поддръжка, 72268000 Услуги по доставка на софтуерни продукти, 72260000 Услуги, свързани със софтуерни продукти, 72263000 Услуги по инсталиране на софтуерни продукти

2.1.2. Място на изпълнение

Административно-териториална единица на държавата (NUTS): Rogaland (NO0A1)

Държава: Норвегия

2.1.4. Обща информация

Правно основание:

Директива 2014/24/ЕС

2.1.6. Основания за изключване

Източници на основанията за изключване: Уведомление

Аналогична на несъстоятелност ситуация съгласно националното законодателство: Is the tenderer in a bankruptcy situation? Specify why, under the mentioned circumstances, one

is able to carry out the contract, considering the current national provisions and measures for continuing the business activities? It is not necessary to provide this information if rejection of tenderers in such a situation is obligatory in accordance with the current national law with no exceptions, when the tenderer is still able to carry out the contract.

Банкрют: Is the tenderer in a bankruptcy situation? Specify why, under the mentioned circumstances, one is able to carry out the contract, considering the current national provisions and measures for continuing the business activities? It is not necessary to provide this information if rejection of tenderers in such a situation is obligatory in accordance with the current national law with no exceptions, when the tenderer is still able to carry out the contract.

Корупция: Is the tenderer himself or a person, who is a member of the tenderer's administration, management or supervisory body or has the competence to represent or control or make decisions in such bodies, by enforceable judgement been convicted of corruption by a verdict handed down not more than five years ago, or a rejection period determined directly in the judgement that still applies? Corruption as defined in Article 3 of the Convention on Combating Corruption, involving European Communities or European Union member states (EUT C 195 of 25.6.1997, s. 1), and in Article 2, point 1, in the Council's framework decision 2003/568/RIA of 22 July 2003 on combating corruption in the private sector (EUT L 192 of 31.7.2003, p. 54). This rejection reason also includes corruption as defined in national law for the contracting authority or supplier.

Споразумение с кредиторите: Is the supplier in a situation where he has been forced debt arrangement? Specify why, under the mentioned circumstances, one is able to carry out the contract, considering the current national provisions and measures for continuing the business activities? It is not necessary to provide this information if rejection of tenderers in such a situation is obligatory in accordance with the current national law with no exceptions, when the tenderer is still able to carry out the contract.

Участие в престъпна организация: Is the tenderer himself or a person, who is a member of the tenderer's administration, management or supervisory body or has the competence to represent or control or make decisions in such bodies, at the time a legally convicted verdict of participation in a criminal organisation by a verdict handed down no more than five years ago, or a rejection period set out directly in the judgement that still applies? Participation in a criminal organisation as defined in Article 2 of the Council's framework decision 2008/841/RIA of 24 October 2008 on control of organised crime (EUT L 300 of 11.11.2008, p. 42).

Споразумения с други икономически оператори за нарушаване на конкуренцията: Has the tenderer entered into agreement(s) with other tenderers with the intention of turning the competition?

Нарушение на задължения в областта на екологичното право: Is the tenderer aware of breaches of environmental provisions as stated in national law, the relevant notice or procurement documents or Article 18 (2) of Directive 2014/24/EU.

Изпиране на пари или финансиране на тероризма: Is the tenderer himself or a person, who is a member of the tenderer's administration, management or supervisory body or has the competence to represent or control or make decisions in such bodies, in the event a legal verdict has been convicted of money laundering or financing terrorism by a verdict handed down no more than five years ago, or a rejection period set out directly in the judgement that still applies? Money laundering or financing terrorism As defined in Article 1 of the European Parliament and Council Directive 2005/60/EF of 26 October 2005 on preventive measures against the use of the financial system for money laundering and financing terrorism (EUT L 309 of 25.11.2005, p. 15).

Измами: Is the tenderer himself or a person, who is a member of the tenderer's administration, management or supervisory body or has the competence to represent or control or make decisions in such bodies, at the time a legally convicted of fraud has been convicted of fraud

by a verdict handed down not more than five years ago, or a rejection period determined directly in the judgement that still applies? Fraud included in Article 1 of the Convention on protection of the Financial Interests of the European Communities (EFT C 316 of 27.11.1995, p. 48).

Детски труд и други форми на трафик на хора: Is the tenderer himself or a person, who is a member of the tenderer's administration, management or supervisory body or has the competence to represent or control or make decisions in such bodies, in the event a legal verdict has been convicted of child labour and other forms of human trafficking by a verdict handed down no more than five years ago, or a rejection period determined directly in the judgement that still applies? Child labour and other forms of human trafficking as defined in Article 2 of the European Parliament and council directive 2011/36/EU of 5. 1 April 2011 on the prevention and control of human trafficking and the protection of its victims and for compensation of the Council's framework decision 2002/629/RIA (EUT L 101 of 15.4.2011, p. 1).

Неплатежоспособност: Is the tenderer in an insolvency situation? Specify why, under the mentioned circumstances, one is able to carry out the contract, considering the current national provisions and measures for continuing the business activities? It is not necessary to provide this information if rejection of tenderers in such a situation is obligatory in accordance with the current national law with no exceptions, when the tenderer is still able to carry out the contract.

Нарушение на задължения в областта на трудовото право: Is the tenderer aware of breaches of provisions on working conditions as stated in national law, the relevant notice or procurement documents or Article 18 (2) of Directive 2014/24/EU.

Администриране на активите от ликвидатор: Specify why, under the mentioned circumstances, one is able to carry out the contract, considering the current national provisions and measures for continuing the business activities? It is not necessary to provide this information if rejection of tenderers in such a situation is obligatory in accordance with the current national law with no exceptions, when the tenderer is still able to carry out the contract.

Неверни данни, укриване на информация, непредставяне на придружаващи документи или получаване на поверителна информация във връзка с процедурата: Has the tenderer: a) given grossly incorrect information with the notification of the information required to verify that there is no basis for rejection, or of the qualification requirements being fulfilled, b) failed to provide such information, c) made reservations immediately to present the supporting documents requested by the contracting authority, or d) improperly affected the contracting authority's decision process to acquire confidential information that could give this an unlawful advantage in connection with competition, or negligently has given misleading information that can have a significant influence on decisions on rejection, selection or award?

Конфликт на интереси, свързан с участието в процедурата за възлагане на обществена поръчка: Is the tenderer aware of a conflict of interest as stated in national law, the relevant notice or procurement documents?

Пряко или косвено участие в подготовката на процедурата за възлагане на обществена поръчка: Has the tenderer or an entity associated with the supplier advised the contracting authority or in another way been involved in the planning of the competition?

Тежко професионално нарушение: Has the tenderer committed serious errors in professional practice? If relevant, see the definitions in national law, the relevant notice or procurement documents.

Предсрочно прекратяване на договор и налагане на обезщетения или други подобни санкции: Has the tenderer committed significant breaches of contract in connection with the

fulfilment of a previous public contract, a previous contract with a public contracting authority or a previous concession contract, where the breach has led to the cancellation of the contract, compensation or other similar sanctions?

Нарушение на задължения в областта на социалното право: Is the tenderer aware of breaches of provisions on social conditions as stated in national law, the relevant notice or procurement documents or Article 18 (2) of Directive 2014/24/EU.

Неизпълнение на задължение, свързано с плащането на социалноосигурителни вноски: Have tenderers failed to fulfil all their social security obligations in the country where they are established and in their member state, if this is a different country than what he is established in?

Прекратена стопанска дейност: Specify why, under the mentioned circumstances, one is able to carry out the contract, considering the current national provisions and measures for continuing the business activities? It is not necessary to provide this information if rejection of tenderers in such a situation is obligatory in accordance with the current national law with no exceptions, when the tenderer is still able to carry out the contract.

Неизпълнение на задължение, свързано с плащането на данъци: Has the tenderer not fulfilled all of his tax and duty obligations in both the country where he is established and in the contracting authority's member state, if this is a different country than what he is established in?

Терористични престъпления или престъпления, които са свързани с терористични дейности: Is the tenderer himself or a person, who is a member of the tenderer's administration, management or supervisory body, or has the competence to represent or control or make decisions in such bodies, in the event a legal verdict has been convicted of acts of terrorism or criminal acts connected to terrorist activities by a verdict handed down no more than five years ago, or a rejection period set directly in the judgement that still applies? Acts of terrorism or criminal acts relating to terrorist activity as defined in Article 1 and 3 of the Council's framework decision 2002/475/RIA of 13 June 2002 on combating terrorism (EFT L 164, af 22.6.2002, p. 3). This rejection reason also includes incitement to, participation or attempts to commit such actions as included in Article 4 in the mentioned framework decision.

Нарушение, свързано с професионалното поведение при обществени поръчки в областта на отбраната: Is the tenderer himself or a person, who is a member of the tenderer's administration, management or supervisory body, or has the competence to represent or control or make decisions in such bodies, have been legally convicted of offences regarding professional behaviour in defence procurements?

Липса на надеждност по отношение на изключването на рискове за сигурността на държавата: Is the tenderer assessed to lack the reliability necessary to exclude the risk of national security?

Неизпълнение на задълженията, установено на базата на специфични национални основания за изключване: The contracting authority shall state that in Norway there are national rejection reasons. These shall be described in the procurement documents.

Tenderers must respond to whether they are in one or more of the situations described in the national rejection reasons.

5. Обособена позиция

5.1. Обособена позиция: LOT-0001

Заглавие: Procurement of a new nautical chart production system.

Описание: Procurement of software for production of nautical charts. See the tender documentation for further information on the requirements set for the system.

Вътрешен идентификатор: 8948

5.1.1. Цел

Естество на поръчката: Доставки

Основна класификация (cpv): 48000000 Софтуерни пакети и информационни системи

Допълнителна класификация (cpv): 48100000 Софтуерни пакети за индустрията, 71354000 Картографски услуги, 71354400 Изготвяне и обновление на хидрографски карти, 72000000 ИТ услуги: консултации, разработване на софтуер, Интернет и поддръжка, 72268000 Услуги по доставка на софтуерни продукти, 72260000 Услуги, свързани със софтуерни продукти, 72263000 Услуги по инсталиране на софтуерни продукти

5.1.2. Място на изпълнение

Административно-териториална единица на държавата (NUTS): Rogaland (NO0A1)

Държава: Норвегия

5.1.3. Очаквана продължителност

Начална дата: 21/09/2026

Крайна дата на продължителността: 22/09/2036

5.1.4. Подновяване

Максимален брой подновявания: 7

Друга информация за подновявания: 1 + 1 + 1 + 1 + 1 + 1 + 1 + 1 years. Option for an extension of the licence and the accompanying maintenance contract.

5.1.6. Обща информация

Запазено участие:

Участието не е запазено.

Проект за възлагане на обществена поръчка, който не е финансиран със средства от ЕС
Поръчката попада в приложното поле на Споразумението за държавните поръчки (СДП)
: не

5.1.9. Критерии за подбор

Източници на критерии за избор: Уведомление

Критерий: Регистрация в съответен професионален регистър

Описание на критерия за подбор: The supplier must be registered in a company register, professional register, or trade register in the country where the supplier is established.

Documentation requirements: Norwegian suppliers: Certificate of registration from the Brønnøysund Register Centre. Foreign suppliers: Proof of registration in a company register, professional register, or trade register in the country of establishment.

Критерий: Други икономически или финансови изисквания

Описание на критерия за подбор: The supplier shall have proper arrangements in place regarding the payment of taxes, employer's contributions and value added tax (VAT), cf. FOA § 24-2 (1) litra b Documentation requirements: Documentation Requirement: For Norwegian Suppliers: This requirement shall be documented by submitting a tax certificate. The certificates must not be older than six months. Other Suppliers: This requirement shall be documented by submitting a tax certificate or similar documentation. The certificate /documentation must not be older than twelve months.

Критерий: Други икономически или финансови изисквания

Описание на критерия за подбор: The Supplier must have sufficient economics and financial capacity to perform the contract Documentation requirements: Documentation Requirement:

This requirement shall be documented by submitting a credit rating based on the most recent available financial statements. The assessment must be conducted by a credit rating agency authorised to operate such services. If the Supplier has a valid reason for not providing the requested documentation, the Supplier may demonstrate its economic and financial capacity by submitting any other documentation deemed appropriate by the Contracting Authority.

Критерий: Референции за определени услуги

Описание на критерия за подбор: The supplier must have relevant experience with the delivery of a similar production system for nautical charts production Documentation requirements: "A similar production system for nautical charts production" shall be considered as a production system that support production of nautical charts in accordance with the two standards S-57 and S-101. Documentation Requirement: The requirement shall be documented by providing a description of at least two of the supplier's most relevant assignments from the past five years involving the delivery of the system to agencies or entities operating within nautical data or chart production. The description must include the contract value, time of delivery, and the recipient (name, telephone number, and email address). It is the supplier's responsibility to demonstrate the relevance of the assignments through the description.

5.1.10. Критерии за възлагане

Критерий:

Вид: Цена

Описание: Price

Категория на критерия за възлагане с тегло: Тегло (процентен дял, точна величина)

Число, свързано с критерия за възлагане: 40

Критерий:

Вид: Качество

Описание: Functionality and User-Friendliness

Категория на критерия за възлагане с тегло: Тегло (процентен дял, точна величина)

Число, свързано с критерия за възлагане: 50

Критерий:

Вид: Качество

Описание: Supplier Support, Onboarding and Knowledge Transfer

Категория на критерия за възлагане с тегло: Тегло (процентен дял, точна величина)

Число, свързано с критерия за възлагане: 10

Критерий:

Вид: Качество

Описание: A software shall be procured. Based on the nature of the procurement, it is therefore not relevant to include climate and environmental requirements as an award criterion in the procurement.

Категория на критерия за възлагане с тегло: Тегло (процентен дял, точна величина)

Число, свързано с критерия за възлагане: 0

5.1.11. Документация за възлагане на обществена поръчка

Достъпът до някои документи за поръчката е ограничен

Информация за документи с ограничен достъп може да бъде намерена на адрес:

<https://app.artifik.no/procurements/6582>

Ad hoc канал за комуникация:

Наименование: e-Tendering

5.1.12. Условия за възлагане на обществена поръчка

Условия за подаване:

Електронно подаване: Задължително

Адрес за подаване: <https://app.artifik.no/procurements/6582>

Езици, на които могат да се подават оферти или заявления за участие: английски

Електронен каталог: Забранено

Краен срок за получаване на оферти: 24/08/2026 07:00:00 (UTC+00:00)

западноевропейско време

Продължителност, през която офертата трябва да остане валидна: 99 Дни

Условия на договора:

Изпълнението на договора трябва да се извършва в рамките на програми за създаване на защитени работни места: Не

Условия, свързани с изпълнението на договора: N/A

Електронно фактуриране: Задължително

Ще се използва електронно поръчване: да

Ще се използва електронно плащане: да

Финансово споразумение: N/A

5.1.15. Техники**Рамково споразумение:**

Няма рамково споразумение

Информация за динамичната система за покупки:

Няма динамична система за покупки

5.1.16. Допълнителна информация, медиация и преразглеждане (обжалване)

Организация, отговаряща за преразглеждането (обжалването): Oslo tingrett

Организация, която предоставя допълнителна информация за процедурата за възлагане : Statens Kartverk

Организация, предоставяща повече информация за процедурите за преглед (обжалване) : Statens Kartverk

Организация, която получава заявленията за участие: Artifik AS

8. Организации**8.1. ORG-0001**

Официално наименование: Statens Kartverk

Регистрационен номер: 971040238

Пощенски адрес: Kartverksveien 21

Град: Ringerike

Пощенски код: 3511

Административно-териториална единица на държавата (NUTS): Buskerud (NO085)

Държава: Норвегия

Звено за контакт: Caroline Kjennerud Arvesen

Електронна поща: post@kartverket.no

Телефон: +47 32118000

Интернет адрес: <https://www.kartverket.no>

Профил на купувача: <https://www.kartverket.no>

Роли на тази организация:

Купувач

Организация, която предоставя допълнителна информация за процедурата за възлагане

Организация, предоставяща повече информация за процедурите за преглед (обжалване)

8.1. ORG-0002

Официално наименование: Oslo tingrett

Регистрационен номер: 926725939

Пощенски адрес: Postboks 2106 Vika

Град: Oslo

Пощенски код: 0125

Административно-териториална единица на държавата (NUTS): Oslo (NO081)

Държава: Норвегия

Електронна поща: oslo.tingrett@domstol.no

Телефон: +47 22035200

Интернет адрес: <https://www.domstol.no/no/domstoler/tingrett/oslo-tingrett/>

Роли на тази организация:

Организация, отговаряща за преразглеждането (обжалването)

8.1. ORG-0003

Официално наименование: Artifik AS

Регистрационен номер: 925364967

Пощенски адрес: Stortingsgata 12

Град: Oslo

Пощенски код: 0161

Административно-териториална единица на държавата (NUTS): Oslo (NO081)

Държава: Норвегия

Електронна поща: support@artifik.no

Интернет адрес: <https://artifik.no>

Роли на тази организация:

Доставчик на услуги в областта на обществените поръчки

Организация, която получава заявленията за участие

10. Промяна

Версия на предишното обявление, което трябва да бъде променено

:

82c7ec99-d056-4df5-bff9-f8a40bd3d991-01

Основна причина за промяната

:

Поправка на грешки, допуснати от купувача

Описание

:

The timeline in Artifik has been updated in accordance with the information stated in the tender documentation.

10.1. Промяна

Идентификатор на раздела: LOT-0001

Информация за обявлението

Идентификатор/версия на обявлението: 06a3dbb3-6774-41c6-9044-7e77bd3b102e - 01

Вид на формуляра: Състезателна процедура

Вид обявление: Обявление за поръчка или концесия – стандартен режим

Подвид на обявлението: 16

Дата на изпращане на известието: 16/07/2026 06:37:50 (UTC+00:00) западноевропейско време

Езици, на които настоящото известие е официално достъпно: английски

Номер на публикуване на обявлението: 494839-2026

Номер на броя на ОВ S: 136/2026

Дата на публикуване: 17/07/2026